

**Zeitschrift:** Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels  
**Herausgeber:** Schweizer Hotelier-Verein  
**Band:** 4 (1895)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Firma gegründet 1857

Teleg. Rooschüz - Bern.

TELEPHON.

# Rooschüz & Cie., Bern.

Magazine und Keller durch Schienengeleise mit dem Güterbahnhof Bern verbunden.

## Spezial-Geschäft für alle natürlichen Tafelwasser:

Apollinaris, Biliner, Emser, Evian, Fachinger, St. Galmier, Gerolsteiner,  
Giesshübler, Johannis, Kronthaler, Passugger, Selters (in Krügen u. Flaschen), Sulzmatter, Vals, Vichy, etc.

Genaue Preislisten auf Verlangen gratis und franko.



### Stirnemann & Weissenbach ZÜRICH

Elektrische Beleuchtungsanlagen  
jeder Art und Ausdehnung 787

Installationen  
anschliessend an Centralstationen.

Reichhaltiges Lager  
von Leuchtern, Apparaten, Leitungsmaterial  
für elektrische Einrichtungen,  
Bogenlampen, Scheinwerfer, Dynamomaschinen.  
Motoren für Lichtenanlagen.  
In der Schweiz  
circa 350 Hotels, Pensionen und Restaurants mit  
circa 30,000 Lampen installiert.

### Kurhaus-Etablissement Interlaken.

Für kommende Saison sind folgende Stellen zu besetzen:

1 Haushälterin (Buffett dame)	Eintritt 15. April 1895
2 Kellnerinnen	" 15. " 1895
2 " "	1. Mai 1895
2 " "	1. Juni 1895
1 Köchin	" 15. April 1895
1 Bier-Buffett dame	" 1. Mai 1895
1 Bierfax	" 1. " 1895

Nur Prima-Referenzen finden Berücksichtigung.

Anmeldungen nimmt bis und mit dem 25. Januar entgegen  
(H 197 Y) W. Müller, Hotel Belvédère, Interlaken.

### Hotel-Direktor

routinirter Fachmann, zur Zeit Leiter eines der ersten Etablissements der Schweiz, sucht sich per Frühjahr 1895 zu verändern.

Gefl. Offerten sub Chiffre A 98 Z an die Annoncen-Expedition Haasenstein & Vogler, Zürich.

### The English Plumbing and Sanitary Works

7 Rue des Roses, CANNES (France)  
THOS LOWE Assoc. San. In<sup>o</sup> AND SONS

SANITARY ENGINEERS AND CONTRACTORS.

Estimates furnished for fitting up HOTELS AND PRIVATE BUILDINGS.

THE MOST SUITABLE FITTINGS FOR THE CLIMATE AND GOOD SUBSTANTIAL PLUMBING BY LONDON WORKMEN GUARANTEED.

The Sanitary Arrangements of the following buildings have been successfully carried out by us with all the most modern Sanitary Improvements:

HOTEL KURSAAL MALOJA, HOTELS VICTORIA AND ST. PETERSBURG, VILLAS JOSÉ AND GRUNENBURG OF ST. MORITZ, HOTELS ROSE AND DEPENDANCE, SARATZ, WEISSES KREUZ AND ENDERLIN OF PONTRESINA.

For Inspections and Particulars for the Engadine after 1st March 1895  
please address: HOTEL CENTRAL, ST. MORITZ. 788

### Permanente Ausstellung ZÜRICH

Stadelhofen 8, Góthestrasse ZÜRICH  
der ersten schweiz. Spezialsfabrik von  
completten englischen und  
amerikanischen Closet-, Pissoir-, Toiletten-,  
Küchen-, Bade-Einrichtungen u.  
Apparaten etc.  
Installation ganzer Hotels, Anstalten etc.  
Prima Referenzen Prospekt gratis.

G. HELBLING & Co., Küsnacht a. Zürichsee.

Maison fondée en 1796.  
Vins fins de Neuchâtel  
SAMUEL CHATENAY  
Propriétaire à Neuchâtel 359  
Médailles de 1<sup>re</sup> ordre aux Expositions.  
Marque admise dans tous les bons hôtels suisses.  
Dépot à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.  
Dépot à Londres: J. & R. McCracken, 38 Queen Street City EC.



### Für Hotels!

Geschäftskundige Frau, mit Pension im Süden, sucht für Sommersaison Stelle als

#### Gérante

eines kleinen Hotels oder Pension, eventuell als Haushälterin.  
Offereten unter Chiffre H 814 R an die Exped. d. Bl.



### Gesucht.

Um einem grösseren Hotel selbstständig vorzustehen, wird ein im Hotelwesen erfahrenes Fräulein oder Witwe gesucht. Kenntnis der französischen und deutschen Sprache erforderlich.

Anmeldungen unter Chiffre H 818 R an die „Hôtel Revue, Basel“, wenn möglich mit Photographie und Angabe von Referenzen.

### Offereire 1000 Ctr.

10kg.	100kg.
Neue türk. Zwetschgen	Fr. 2.90 Fr. 26
Fleischige Süßsäuren	" 4.30 " 40
Edelbirnen	" 5.40 " 49
Birnenschneize	" 4.10 " 39
Kranzleigen	" 3.80 " 34
Rosinen	" 5.20 " 49

Bei Posten von 500—1000 Kilos noch bedeutend billiger. (H 96 Q)  
816 J. Winiger, Boswil, Aarg.

★  
SWISS CHAMPAGNE  
BOUVIER FRÈRES  
NEUCHATEL  
Se trouve dans tous les bons  
Hôtels Suisses.

### Chef de Restaurant

gesucht in Hotel ersten Ranges nach St. Moritz. 803

Offereten sub H 19 Ch. befördern Haasenstein & Vogler in Chur.

Junger Mann von 18 Jahren, gross und kräftig, der deutschen und französischen Sprache mächtig, Strassburger, der eine tüchtige Lehrzeit durchgemacht hat, sucht befuß weiterer Ausbildung Stelle als

Aide-cuisinier

in einem Hotel I. Ranges.

Auskunft erteilt auf Grund bester Referenzen: Herr Dr. Beck, Brunnenhof, Bern. (H 293 Y)

### B. Bohrmann Nachfolger

FRANKFURT a. M.

Fabrik schwer versilberter Tafelgeräte auf weissem Metall.

Gegründet 1865.

Spezialität: Artikel für Hôtels, Restaurants und Cafés.

Garantie für langjährige Haltbarkeit bei täglichem Gebrauch.

Anerkennungen der grössten Etablissements und Hôtels für Solidität und Qualitätsgüte.

Löffel, Gabeln,

Messer,

Thee- und Café-

Service,

PLATTEN.



Saucières,  
SOUPIÈRES,  
Huiliers,  
Plateaux,  
Brodörke etc.

Ein im Post- und Telegraphen-Dienst vertrauter junger Mann, beider Sprachen mächtig, sucht für kommende Saison in einem Hotel Stelle.

Offereten unter Chiffre H 804 R. an die Exped. des Blattes.

### Kronthaler

Natürliche kohlensaures Mineralwasser

Millionenversandt nur höchste Auszeichnungen

(Grossb. Bad. Hoflieferant) 699

Hauptdepots in den Schweiz:  
Rooschüz & Co., Bern, für Bern, Luzern,  
Waadt, Neuchâtel, Freiburg, Wallis, Solothurn, Uri,  
Schwyz, Unterwalden, Zug, Aargau.

Karrer & Herosé, Zürich, für Zürich, St. Gallen, Graubünden.

Tüchtiger Fachmann mit bekanntem Namen, sucht gut honorierte Stellung als:

### Hotel-Direktor.

Offereten erbeten unter H 690 R. an die Expedition der „Hôtel-Revue“.

### J. G. Mehne

Uhrenfabrik

Schwanden (Württemb. Schwarzwald)

empfiehlt nach neuester Verbesserung

### Signaluhren

für Zug- und Schiff-Abfahrts-Meldungen

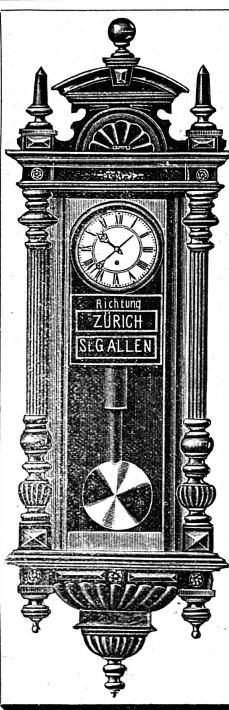
in feinsten Ausführung und mit jeder Garantie für gute Funktion,

mit Richtungsangabe schon von Mark 72.— an, ohne Richtungsangabe von Mark 45 an.

Selbstthätig funktionierend.

Bei Fahrplan-Aenderung kann die Signalvorrichtung vom Besitzer selbst ohne Kosten verstellt werden.

Abbildungen und Preise stehen auf Wunsch gerne zur Verfügung.



# Foulard-Seide

— bedruckte — Frs. 1.50 Cts. per Meter

## AVIS.

Die vom Schweizer Hotelier-Verein eingeführten

### Zeugnisformulare und

### Anstellungsverträge

für Angestellte können von den Vereinsmitgliedern fortwährend gegen Nachnahme bezogen werden beim

#### Offiziellen Centralbureau in Basel.

Zeugnisformulare: Heft à 50 Blatt . . . . . Fr. 2.75  
" à 100 " . . . . . " 5.—  
" à 200 " . . . . . " 9.—

Anstellungsverträge (deutsch od. franz.): per 100 " 1.55

Nous recommandons notre  
**INSTITUT ARTISTIQUE**  
des mieux montés pour l'exécution soignée de  
tout travail graphique

**Art. Institut**  
**O'RELL FUSSLI**  
**ZURICH.**

ESQUISSES Originalles  
pour Affiches Clichés etc  
exécutées dans le plus court délai  
par les premiers ARTISTES.

On accorde la même attention aux ouvrages les plus simples comme aux travaux les plus artistiques



F. C. Michel, Frankfurt a. M.

### EBRO MÉDOC (Rioja)

Bordeaux- & Burgunder-Weinen am nächsten kommend  
offert zu

Fr. 200. — per Fass von ca. 225 Liter . . . } Fass frei  
Fr. 110. — " " 112 " . . . } verzollt  
ferner

feine spanische „COGNAC“ ächtes Weindestillat von Fr. 3.40 per Liter an verzollt.

Alfred Zweifel,

Malaga-Kellereien, LENZBURG.

Größtes Spezial-Geschäft und eidg. Zollniederlage für authentische Malaga-, Madeira-, Sherry-, Oporto- und Marsala-Weine.

758

### !! Geflügel !!

geröstet, geschlachtet, trocken gerupft und ohne Därme, versende: Bratgänse und Hühner (Poulardes) Fr. 7.15, Fettgänse Fr. 7.55, Enten u. Indians (Puten) Fr. 8 per 5 Kilo-Poststoli, packung- u. portofrei, gegen Nachnahme.

E. Rittinger, Exportgeschäft, Werschetz, Ungarn.

### Schweiz - England

über

### OSTENDE - DOVER

Billigste schnelle Route.

Drei Abfahrten täglich.

### Seefahrt: 3 Stunden.

Einfache u. Rückfahrtkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.

**F. MORCENTHALER**, Fabrikant in BERN  
Telephon: von 10 bis 60 neuen Blättern von Fr. 600 bis Fr. 2000 von 20 bis 30 umgedrehten Billards von Fr. 300 bis Fr. 700 diverse andere Salonspiele. — Auswahl in sämmtlichen Zubehörn.

Illustrirte Kataloge, alle nützlichen Details enthaltend, erhältlich u. franco.

Meistlin in Zürich, Brüssel, Paris, Muri etc. 768

Electricale Beleuchtung. Eigene Wasserkraft.

**BILLARDS**

Devis immédiats. Heures de Bureau: de 8 h du Matin à 7 h du Soir sans interruption.

von

**Koch-Lehrling.**  
Ein intelligenter Jüngling, welcher ein Jahr in einer Konditorei thätig war, wünscht in einem Hotel ersten oder zweiten Ranges als Kochlehrling einzutreten und ist bereit entsprechendes Lehrgehalt zu bezahlen. Offerten unter Chiffres H 807 R. an die Expedition der „Hotel-Revue“, Basel.

**Höchste Anerkennungen.**  
Adams amerik. Patent Zeitungshalter

der beste der Welt.  
Zu beziehen durch  
**E. Adam**  
Luzern.  
(O 742 Lu) 796

**Cuisinier.**  
Un jeune homme de 20 ans, grand et robuste, désire pour la saison prochaine une place comme aide-cuisinier (soit comme rotisseur ou saucier). Il est actuellement en condition à Paris. Il parle allemand et français. De bons certificats sont à disposition. S'adresser à Madame Grosjean-Prêtre, Tavaannes.

**Gesucht eine Saisonstelle**  
in ein Hotel aus Bureau oder als Hoteli-gouvernante u. einer Tochter, welche in dieser Branche schon mehrere Jahre thätig gewesen und gute Zeugnisse aufzuweisen hat. Schriftl. Offerten erbitte unter Chiffre A. Z. 12, poste restante, Luzern. (H 81 Lz) 815

Fassungen jeder Art.  
**Glühlampen-Fabrik Hard**  
Zürich  
versendet nur Lampen erster Qualität.  
Preisliste zu Diensten.

bis Frs. 6.55 (ca. 450 versch. Dessins u. Farben), sowie schwarze, weiße und farbige Seidenstoffe v. 65 Cts. bis Frs. 22.80 p. Meter — glatt, gestreift, karriert, gemustert etc. (ca. 240 versch. Qual. u. 2000 versch. Farben, Dessins etc.)

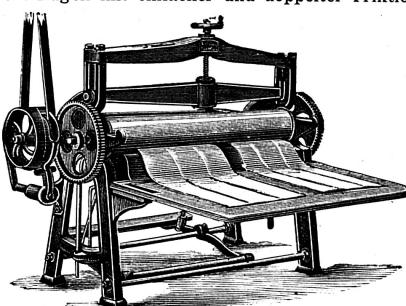
Seiden-Damaste von Frs. 2.10-20.50  
Seiden-Grenadines " 1.50-14.85  
Seiden-Bengalines " 2.20-11.60  
Seiden-Ballstoffe " .65-20.50  
Seiden-Bastkleider p. Robe " 16.65-77.50  
Seiden-Plüsche " 1.90-23.65  
Seiden-Mask.-Atlasse " .65-4.85  
Seiden-Spitzenstoffe " 3.15-67.50  
etc. — Muster umgehend. 219

G. Henneberg's Seiden-Fabrik, Zürich.

## Für Hotels & Pensionen

unentbehrlich.

Neue Elsässische Bügel- & Trockenmaschinen mit Gas- und Dampfheizung, für Hand- und Motorbetrieb. Centrifugen mit einfacher und doppelter Frikation.



C. SEGUIN, Constructeur, Mühlhausen i. E.

## Hotelier gesucht.

Für ein gut eingerichtetes, in bestem Betrieb stehendes Hotel-Pension (75 Betten) an stark frequentiertem Höhenkurort des Berner Oberlandes, wird ein tüchtiger

### Pächter

gesucht. Antritt Frühjahr 1895.

Gefl. Offerten unter Chiffre H 818 R an die Expedition der „Hotel-Revue“ zu richten.

Stets bereit, unübertroffen in Wohlgeschmack und billig sind die Nährerzeugnisse der Präservenfabrik Lachen

(am Zürichsee).

Filiale der Hohenlohe'schen Präservenfabrik, Gerabronn. Suppenlinagen, Kindermehle, Tapioca, Panirmehle, Dörrgemüse, vorzüglichste fertige Fleischbrühe & Erbswurstsuppen. Gratismuster werden franco zugesandt. 754 Durch die grossen Comestibleshandlungen zu Fabrikpreisen zu beziehen.

## Bureau de Placement Central

de la Société Suisse des Hôteliers.

Rue des Etoiles No. 23 Bâle Emplois vacants: Rue des Etoiles No. 23 Bâle

On demande	Langues				Lieu	Entrée
	all.	frqs.	angl.	ital.		
1 lingère	"	"	—	—	Suisse	15 Mars
1 gouvernante	"	"	—	—	"	1er Avril
1 femme de ménage	"	"	—	—	Allemagne	de suite
1 sommeliere	"	"	—	—	"	Pévlier
1 concierge	"	"	—	—	"	"
1 lingère	"	"	—	—	"	"
3 filles de chambre	"	"	—	—	"	"
1 demoiselle de salle et de restaurant	"	"	—	—	"	"
1 portier d'étage	"	"	—	—	"	"
2 sous-portiers	"	"	—	—	Suisse	15 Janvier
3 filles de chambre	"	"	—	—	"	Février et Avril
1 demoiselle de salle	"	"	—	—	"	25 Janvier
1 concierge	"	"	—	—	"	1er Février
1 lingère	"	"	—	—	"	Mars
1 femme de suite	"	"	—	—	Alsace	de suite
1 I. cuisiniere	"	"	—	—	"	"
1 cuisiniere de café	"	"	—	—	Suisse	de suite
1 jardinier	"	"	—	—	"	1er Février

### Personnel inscrit:

Personnel	Age	Langues				Entrée
		all.	frqs.	angl.	ital.	
1 gérant	32	"	"	"	—	de suite ou plus tard
2 secrétaires-volontaires	20-24	"	"	"	—	de suite
1 secrétaire femme	25	"	"	"	—	"
4 I. servantes	24-35	"	"	"	—	"
II. servantes	19-22	"	"	"	—	"
1 lingère	39	"	"	"	—	de suite ou plus tard
1 gouvernante	29-48	"	"	"	—	"
1 concierge	21-40	"	"	"	—	"
2 femmes de chambre	22-30	"	"	"	—	"
2 filles de chambre	23-28	"	"	"	—	"
3 conducteurs	25-35	"	"	"	—	"
1 sommeliere de salle	17-25	"	"	"	—	"
1 garçon de cuisine	27	"	"	"	—	"
1 lingères	22-31	"	"	"	—	"
3 portiers d'étage	20-30	"	"	"	—	"
2 chefs de réception	32-35	"	"	"	—	"
1 I. cuisiniere	18-21	"	"	"	—	"
6 filles de salle	18-22	"	"	"	—	"
3 demoiselles de salle	19-21	"	"	"	—	"
2 pâtissiers	21-22	"	"	"	—	"
1 cuisiniers-volontaires	16-17	"	"	"	—	"
3 sauciers	20-28	"	"	"	—	"
3 lifliers	18-19	"	"	"	—	"
1 bûcher	36	"	"	"	—	"
1 I. sommeliere de salle	27	"	"	"	—	"
1 garçon d'office	20	"	"	"	—	"
1 apprenti sommeliere	15	"	"	"	—	"
1 entremetier	23	"	"	"	—	"